



# Mitteilungsblatt der Gemeinde Fresach



Jahrgang 40 | Folge 03 | Dezember 2021

*Die Gemeindevertretung und die Bediensteten wünschen allen GemeindebürgerInnen, Gästen und LeserInnen unseres Mitteilungsblattes ein frohes, besinnliches und geruhsames Weihnachtsfest, sowie Gesundheit, Glück und Erfolg für das Jahr 2022.*



## ■ Öffnungszeiten des Gemeindeamtes während der Weihnachtszeit

Am Freitag, den 24.12.2021 und Freitag, den 31.12.2021, sowie am Freitag, den 7. Jänner 2022 haben wir geschlossen.

Von Montag, den 27.12.2021 bis Donnerstag, den 30.12.2021 und von Montag, den 03.01.2022 bis Mittwoch, den 05.01.2022 sind wir in der Zeit von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr telefonisch erreichbar.

## ■ Impressum

Mitteilungsblatt der Gemeinde Fresach.

Herausgeber und für den Inhalt verantwortlich: Gemeinde Fresach,  
9712 Fresach, Dorfplatz 160. Verlag, Anzeigen und Druck:  
Santicum Medien GmbH, Kasmanhuberstraße 2, 9500 Villach,  
T: 04242/30795, office@santicum-medien.at, www.santicum-medien.at



**Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe  
des Mitteilungsblattes Fresach:  
Donnerstag, 31. März 2022**



## ■ Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger!



**D**as momentan alles **dominierende Thema** ist **Corona**. Wie schon im letzten Jahr, haben wir auch heuer wieder mit diesem Virus große **Probleme**.

Neben dem **gesundheitlichen Aspekt** ist es besonders besorgniserregend, dass dieses Thema **unsere Gesellschaft spaltet**. Man erlebt es immer wieder, dass es zu Streitigkeiten zwischen **Geimpften und Ungeimpften** kommt. Dies ist

aus meiner Sicht **nicht notwendig**. **Wichtig** ist es, einfach **vorsichtig** zu sein und die **Abstände einzuhalten**. Da man mittlerweile weiß, dass auch **Geimpfte** das Virus **übertragen können**, ist eine **Testung** die einzige Möglichkeit, um **Übertragungen vermindern** zu können.

Es wurden zwar seitens des Landes und des Bundes „gut gemeinte“ **Vorgaben** beschlossen, diese sind allerdings **sehr praxisfremd**. Es nützt nichts, wenn man **PCR-Gurgeltests** durchführt, man die Ergebnisse aber erst **knapp vor Ablauf der Gültigkeit** bekommt. Dies führt dazu, dass mich viele Arbeitnehmer kontaktiert haben, wie sie damit umgehen sollen, wenn sie der Arbeitgeber nach Hause schickt, weil sie **zwar getestet**, aber **leider kein Ergebnis** haben. Ich möchte nochmals darauf hinweisen, dass es auch weiterhin die Möglichkeit gibt, im Dorfladen Fresach die Gurgeltests jeweils am Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag bis 08:00 Uhr abzugeben.

Um diese Probleme lösen zu können, habe ich auch im Gemeindebund gefordert, dass die **Selbsttestplattform** sofort **wieder zu öffnen** ist und auch in den **Firmen** eine **Testmöglichkeit** mit **Antigentests** mit einem **Mehraugenprinzip** geschaffen werden soll. Ich bitte alle, mit diesem Corona-Virus vorsichtig umzugehen. In diesem Zusammenhang bedanke ich mich bei allen **Pflegekräften im Krankenhaus** und auch in den **Heimen** sowie natürlich auch bei den **Ärzten für ihren Einsatz**. **Herzlichen Dank** auch dem **Lehrkörper** in der **Volksschule** und dem **Personal im Kindergarten** sowie der **Gemeinde**. Auch diese Personen sind mit **zusätzlichen Aufgaben** und Richtlinien besonders **gefordert**.

Weiters darf ich euch davon in Kenntnis setzen, dass es in der Gemeinde auch wieder personelle Veränderungen gibt. Unsere **Amtsleiterin Katharina Weber, BA MA** hat auf **eigenen Wunsch** das **Dienstverhältnis** mit der Gemeinde Fresach **einvernehmlich aufgelöst**. Sie möchte sich **beruflich weiterentwickeln**. Ich **bedanke** mich bei ihr **sehr herzlich für ihre freundliche Art** und den **erstklassigen Einsatz für unsere Gemeinde**. Ich wünsche ihr mit dem **neuen Job** viel **Freude und alles Gute**. **Persönlich wünsche ich ihr weiterhin viel Glück** und vor allem **Gesundheit**.

Die Nachfolge von Katharina Weber, BA MA wird als **neuer Amtsleiter** unser bisheriger Finanzverwalter **Mag. Gerd Bürger** mit **20. Dezember 2021** antreten. Ich freue mich auf eine weitere, **gute Zusammenarbeit** und wünsche ihm in seiner **neuen Funktion alles Gute**.

Als Nachfolgerin in der **Finanzverwaltung** wird mit **03. Jänner 2022** Frau **Chiara Steiner, BA** ihren Dienst in der Gemeinde

Fresach antreten. Ich freue mich schon auf eine **gute Zusammenarbeit** und wünsche auch ihr mit ihrer **neuen Aufgabe viel Freude**.

Auch unser Lehrling **Markus Gritzner** hat mit 30. November 2021 das Dienstverhältnis aufgelöst, weil er sich **beruflich anders orientieren möchte**. Auch ihm ein **herzliches Dankeschön und alles Gute für die Zukunft**.

Auch im Bauhof haben wir mit **Martin Grießer** einen **neuen Mitarbeiter**. Ich möchte mich aber auch bei seinem **Vorgänger, Burghard Töplitzer, für seine gute Arbeit sehr herzlich bedanken**. Martin Grießer wünsche ich viel Freude bei seiner neuen Tätigkeit und vor allem eine **unfallfreie Arbeit**.

Auch in der **Reinigung** haben wir mit **Frau Heide Maria Flaschberger** in der **Gemeinde** und mit **Frau Ingrid Oberrauer** in der **Volksschule** zwei neue Kräfte. Ich wünsche ihnen **unfallfreies Arbeiten** und **viel Freude!** Ein herzliches Dankeschön an **Frau Karoline Flaschberger** für ihre **Tätigkeit** in der **Volksschule**.

Gerade diese **Personalthemen** sind mit sehr vielen **Emotionen, Gerüchten und Vorwürfen** behaftet. Ich kann euch aber versichern, dass wir in der **Vergangenheit** ein **sehr gutes Team** waren und ich davon überzeugt bin, dass wir dies auch in **Zukunft** sein werden.

Ich sehe es als **unsere Aufgabe**, gemeinsam für unsere **Gemeindebürger** da zu sein und in **verschiedensten Bereichen Hilfestellungen** und **Informationen anzubieten**.

Bitte aber auch um **Verständnis**, dass wir **nicht alle Anliegen und Wünsche** unserer Bürger lösen können. Es gibt **übergeordnete Gesetze und Verordnungen**, an die wir uns halten müssen, auch wenn diese teilweise noch so **unverständlich** sind.

Am 26. Oktober fand die **Premiere des Franz Klammer Films** im Cineplex Villach statt. Es ist für mich ein ausgesprochen gelungener Film, der viele Emotionen beinhaltet.



Am 14. November habe ich einen **Kinosaal für Fresacher** gebucht. Leider konnten aufgrund der **2G-Regel** nicht **alle Bürger teilnehmen**. Vielleicht gibt es im Frühjahr noch einmal die Möglichkeit, dass wir uns gemeinsam diesen Film ansehen können. Er ist wirklich sehenswert und auch wieder eine **gute Werbung für unsere Gemeinde**. Gratulation zum gelungenen Film.

Momentan sind wir auch damit beschäftigt, im **Bereich der Kinderbetreuung** das Angebot auszuweiten, sodass wir für **alle Kinder einen Betreuungsplatz** anbieten können. Dies ist aber nicht so einfach. Einerseits muss das **dementsprechende Raumangebot** geschaffen werden und auch die **nötigen Betreuungskräfte** eingestellt werden. Dies ist natürlich mit sehr hohen Kosten verbunden.

Auch im **Gemeindebund** wird das Thema der **Kinderbetreuung** sehr intensiv diskutiert und auch dort wird neben den hohen Kosten als größtes Problem die derzeit **vorherrschende Personalknappheit** gesehen.

Die **Schneerräumung** wurde neu vergeben. In diesem Zusammenhang muss ich nochmals darauf hinweisen, dass die **Schnee-**



*Wir wünschen besinnliche Weihnachten und ein gutes neues Jahr!*

**Miele**  
 CENTER • OLSACHER  
 www.mielecenter.at

Ihr Miele Center in Villach und Spittal  
**KUNDENDIENST • VERKAUF • ERSATZTEILE**

**BESUCHEN SIE UNSEREN ONLINE-SHOP**

Villach 04242-340 00 • Spittal 04762-420 00

räumung auf Genossenschafts- und Privatwegen eine freiwillige Leistung der Gemeinde ist. Ich bitte daher eindringlich, neben dem Anbringen der Schneestangen, auch die Äste an den Bäumen und Sträuchern zu entfernen und herumstehende Fahrzeuge so zu parken, dass eine problemlose Schneeräumung möglich ist.

Abschließend bedanke ich mich bei allen Mitarbeitern für das gute Teamwork, bei allen Gemeinderatskollegen für die gute Zusammenarbeit und die konstruktiven Beiträge, sowie die großteils einstimmig gefassten Beschlüsse. Danke auch unseren BürgerInnen für die herzlichen Aufnahmen und die Einsicht, wenn nicht alle Probleme gelöst werden können.

Ich wünsche allen noch eine schöne und besinnliche Adventszeit, Frohe Weihnachten mit einigen ruhigen und erholsamen Weihnachtsfeiertagen. Weiters wünsche ich euch im Jahr 2022 viel Freude, Glück und vor allem viel Gesundheit.

Ich freue mich auf eine weitere gute Zusammenarbeit und werde auch im Jahr 2022 persönlich mit voller Kraft und auch mit dem gesamten Gemeinderat und den Mitarbeitern für Fresach und seine Bürger arbeiten. Lassen wir uns nicht spalten, halten wir zusammen!

Bleibt gesund!

*G. Alzibler*

## ■ Kommunales

Seit dem letzten Mitteilungsblatt hat am 17. September 2021 eine Sitzung des Gemeinderates stattgefunden. Die wesentlichsten, beschlossenen Punkte werden auszugsweise wiedergegeben:

### Schneeräumung NEU für die Schneeräumsaison 2021/2022 – 2023/2024

Hierzu hat der Gemeinderat mehrheitlich beschlossen, dass für die angeführten Schneeräumsaisonen das Unternehmen Fa. Arbeiten aller Art beauftragt wird. Sollte es im Zuge der Schneeräumung zu Problemen kommen, so ersuchen wir um direkte Kontaktaufnahme unter 0676/33 77 282.

### 3. Nachtragsvoranschlag zum Voranschlag 2021 inkl. Verordnung

#### Verordnung

des Gemeinderates der Gemeinde Fresach vom 17. September 2021, Zl. 900 2/4/2021, mit der der 3. Nachtragsvoranschlag für das Haushaltsjahr 2021 erlassen wird (3. Nachtragsvoranschlagsverordnung 2021) Gemäß § 6 in Verbindung mit § 8 Kärntner Gemeindehaushaltsgesetz – K GHG, LGBl. Nr. 80/2019, zuletzt in der Fassung LGBl. Nr. 66/2020, wird verordnet:

#### § 1 Geltungsbereich

Diese Verordnung regelt den 3. Nachtragsvoranschlag für das Finanzjahr 2021.

#### § 2 Ergebnis und Finanzierungsnachtragsvoranschlag

(1) Die Erträge und Aufwendungen werden in Summe wie folgt festgelegt:

Erträge:	€ 2.730.100
Aufwendungen:	€ 2.681.000
Entnahmen von Haushaltsrücklagen:	€ 99.800
Zuweisung an Haushaltsrücklagen:	€ 72.000
Nettoergebnis nach Haushaltsrücklagen:	€ 76.900

(2) Die Einzahlungen und Auszahlungen werden in Summe wie folgt festgelegt:

Einzahlungen:	€ 2.808.600
Auszahlungen:	€ 2.977.300
Geldfluss aus der voranschlagswirksamen Gebarung:	-€ 168.700

#### § 3 Deckungsfähigkeit

Gemäß § 14 Abs 1 K-GHG wird für folgende Abschnitte gegenseitige Deckungsfähigkeit festgelegt:

Innerhalb der nachstehend angeführten Teilabschnitte sind deckungsfähig: Die Postenklasse 0, 4, 61, 72 und 77 innerhalb der Teilabschnitte 1630 (Feuerwehr), 2110 (Volksschule) und 2400 (Kindergarten) sowie 0100 (Hauptverwaltung). Die Postenklasse 68 ist innerhalb aller Teilabschnitte deckungsfähig.

Einseitige Deckungsfähigkeit:

Mehrausgaben bei den Gebührenhaushalten können im Rahmen der bereits eingegangenen Mehreinnahmen in gleicher Höhe getätigt werden.

#### § 4 Kontokorrentrahmen

Gemäß § 37 Abs 2 K-GHG wird der Kontokorrentrahmen wie folgt festgelegt: € 250.000

#### § 5 Nachtragsvoranschlag, Anlagen und Beilagen

Der Nachtragsvoranschlag, alle Anlagen und Beilagen sind in der Anlage zur Verordnung, die einen integrierenden Bestandteil dieser Verordnung bildet, dargestellt.

**Wir wünschen unseren Kunden und Freunden frohe Weihnachten und einen guten Start ins neue Jahr!**

• 57s Pickerl-Überprüfung  
 • Reparatur u. Service  
 • Klimatechnik

9711 Kammering, Auenweg 55

**Kfz u. Landtechnik**

**KFZ-MEISTERBETRIEB WINKLER**

Tel: 04245/2200  
 Mail: office@kfzwinkler.at



**Urban & Glatz**  
Ziviltechnikergesellschaft m.b.H.



A-9800 Spittal/Drau  
Neuer Platz 8  
T 04762 / 4740 – 0 , F -19  
[office@zt-urban.at](mailto:office@zt-urban.at) , [www.zt-urban.at](http://www.zt-urban.at)

**Sachverständiger für Liegenschaftsbewertungen und für das gesamte Bauwesen, Statisch konstruktive Bearbeitung von Hoch-, Tief- und Industriebauten, Siedlungswasserbau, Straßenbau, Örtliche Bauaufsicht und Projektleitung, Baukoordinator, Energieausweise, Nutzwertgutachten**

### § 6 Inkrafttreten

Diese Verordnung tritt am 20. September 2021 in Kraft.

**Der Bürgermeister:**  
*Ing. Gerhard Altziebler*

### Umschuldung von drei Darlehen WVA Fresach

Im Bereich der Wasserversorgung wurden die derzeit laufenden Darlehen einer Überprüfung unterzogen und stellte sich heraus, dass bei einer Umschuldung zu einem neuen Kreditunternehmen die Gemeinde Fresach rund € 40.000,00 sparen könnte. Dies wurde auch so vom Gemeinderat erkannt und daher einstimmig die Umschuldung beschlossen.

### Verordnung über die Benennung von Verkehrsflächen

#### VERORDNUNG

des Gemeinderates der Gemeinde Fresach vom 17.09.2021, Zahl: 612-4/2021, mit der die Benennung von Verkehrsflächen (Straßen, Wege und Plätze) festgesetzt wird

Gemäß § 3 der Kärntner Allgemeinen Gemeindeordnung – K-AGO, LGBl. Nr. 66/1998 idGF, wird verordnet:

#### § 1

Nachfolgende Bezeichnung wird für die Verkehrsfläche (Straßen, Wege und Plätze) der Gemeinde Fresach festgelegt:

Straßenname	Beginn	Ende
Rosenweg	Weißensteiner Straße	Parz. 132/1, KG Fresach

#### § 2

Diese Verordnung tritt nach Ablauf des Tages an dem sie kundgemacht wurde in Kraft.

**Der Bürgermeister:**  
*Ing. Gerhard Altziebler*

### Sanierung Einbindung Landesstraße im Bereich Untermittberger Straße

Hierzu hat der Gemeinderat einstimmig beschlossen, dass das Rigol im Bereich Schalbauer Mühle saniert werden soll. Zwischenzeitlich konnten die Arbeiten bereits abgeschlossen werden.

# Blitzschnell informiert!

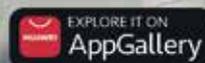
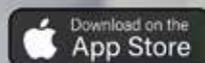


### Digitale News Ihrer Gemeinde direkt am Handy!

Holen Sie sich topaktuelle Infos wie Neuigkeiten, Kundmachungen und Termine mit der neuen Geko digital App auf Ihr Smartphone!

### Mit Push-Nachrichten für besonders wichtige Informationen.

1. Geko digital App am Handy installieren
2. Heimatgemeinde auswählen
3. Jederzeit alle aktuellen Informationen sehen





### ■ Subzählertausch gemäß Maß- und Eichgesetz

Wir möchten Sie auf die gesetzlich erforderliche Eichpflicht von ihrem Subzähler hinweisen.

Die gesetzlichen Bestimmungen des Maß- und Eichgesetzes sehen vor, dass die abgabenvorschreibenden Stellen, nur jene Zähler für die Verrechnung der Kanal- bzw. Wassergebühren heranziehen dürfen, die auch geeicht sind. Das gesetzliche Eichintervall beträgt fünf Jahre.

Für den rechtzeitigen Tausch des Hauptzählers ist die Gemeinde Fresach bzw. die jeweilige Wassergenossenschaft zuständig. Sofern Sie einen **Subzähler (Gartenwasser etc.) installiert haben**, der bei Verrechnung der Kanalgebühr in Abzug gebracht werden soll, sind Sie laut Maß- und Eichgesetz für den rechtzeitigen Austausch des Subzählers verantwortlich.

Wir sind daher gezwungen **nicht geeichte Subzähler nicht in Abzug zu bringen**.

*Mit der Bitte um Ihr Verständnis!*

### ■ Tierkörperentsorgung

Die Gemeinde Ferndorf gibt bekannt, dass die Tierkörperentsorgung am **24.12.2021** und am **31.12.2021** geschlossen hat.

### ■ Wasserentnahme aus der Gemeindegewässerleitung

Die zahlreichen Pools, die Jahr für Jahr befüllt werden, führen zu Engpässen und Schwierigkeiten bei der Wasserversorgung. Nicht gemeldete und unkontrollierte Befüllungen von Pools können zu großen Problemen bei der Wasserversorgung führen. Es ist daher wichtig, dass das Befüllen von privaten Pools der Gemeinde bekannt ist. Um Probleme zu vermeiden, fordern wir daher alle Poolbesitzer auf, die Befüllung ihres Pools rechtzeitig im Frühjahr 2022 im Gemeindeamt Fresach anzumelden. Es wird dann eine Einteilung vorgenommen. Somit kann vorher geprüft werden, ob der Hochbehälter voll genug ist. Die Wasserentnahme darf ausschließlich über den Hausanschluss (Gartenwasserleitung) des gegenständlichen Objektes erfolgen. Bei Nichteinhaltung wird es zu Verwaltungsstrafen kommen.

Sollte jemand Wasser aus einem unserer Hydranten benötigen, ist dies gegen Voranmeldung im Gemeindeamt natürlich möglich. Das Öffnen und Schließen der Hydranten ist ausschließlich den Mitarbeitern der Gemeinde gestattet.

Grundsätzlich ist **IMMER** rechtzeitig vor einer größeren Wasserentnahme aus der Gemeindegewässerleitung bei der Gemeinde, um Erlaubnis zu fragen.

*Wir ersuchen im Interesse aller Wasserbezieher um Einhaltung und Verständnis!*

**DEINE BRILLE. UNSER KOMPLETTPREIS.**

**KOMPLETT PREIS 49,-\***

FASSUNG INKL. HOCHWERTIGER KUNSTSTOFFGLÄSER

**NITSCH UNITED OPTICS**  
DIE FACHOPTIKER-KETTE

- modische Fassung
- inkl. optischer Verglasung
- leichte Kunststoffgläser
- Entspiegelung

\* FABIANO Fassung mit Gläsern in Ihrer Fern- oder Leseweite bis = 6 sph./+ 2 zyl.

9800 Spittal/Drau • Bahnhofstrasse 4      [optik@optiker-nitsch.at](mailto:optik@optiker-nitsch.at)  
[www.optiker-nitsch.at](http://www.optiker-nitsch.at)

**GROSSE AUSWAHL AN MODELLEN**

### ■ Schneeräumung, Splitt- und Salzstreuung im Gemeindegebiet von Fresach

Die Schneeräumung hat die Firma Arbeiten aller Art, Herr Georg Erlacher, für das gesamte Gemeindegebiet übernommen. Für sämtliche Anliegen, Anregungen usw. welche die **Schneeräumung** und Streuung betreffen, ist Herr Erlacher zuständig. Bitte wenden Sie sich direkt unter der Telefonnummer **0676 33 77 282** an ihn.

Es wird ersucht an alle Zufahrten die Schneestangen versetzt anzubringen und Wege auszuschneiden.

Es wird darauf hingewiesen, dass der Schnee bei der Schneeräumung auch neben der Straße einen dementsprechenden Platz benötigt, daher ist eine angemessene Wegbreite für die Räumung notwendig. Probleme bereiten vorwiegend Zäune an zu engen Straßen, da diese durch den Schneedruck beschädigt werden.

Auch abgestellte PKW's am Straßenrand versperren die Zufahrt für die Schneeräumfahrzeuge.

**Frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr 2022 wünscht die Firma Arbeiten aller Art, Georg Erlacher, 9712 Fresach, Mooswald 8.**

**GM-BAU**

**Frohe Weihnachten und ein erfolgreiches neues Jahr!** Ihr verlässlicher Partner für Neubau und Renovierung auch kleinerer Projekte. Qualität aus einer Hand. Schlüsselfertig und zum Fixpreis.

**BAUMEISTER HAUS**  
Die verstehen ihr Handwerk.

Feistritz an der Drauf | Tel. +43 4245 6111 | [www.gmbau.com](http://www.gmbau.com)



## ■ Annemarie Moser im Ruhestand

„Wie herrlich ist es, nichts mehr zu tun  
und dann vom Nichtstun auszuruhen!“  
(Heinrich Zille)

Bei einem kleinen gemütlichen Beisammensein verabschiedete Herr Bürgermeister Ing. Gerhard Altziebler unsere Raumpflegerin Frau Annemarie Moser in den wohlverdienten Ruhestand.

Am 1. September 1994 begann Annemarie ihre Tätigkeit in der Gemeinde Fresach. Sie war vorerst im Kindergarten und im Gemeindeamt tätig. Nach Schließung der zweiten Kindergartengruppe arbeitete Annemarie nur mehr im Gemeindeamt. Aushilfsweise reinigte sie auch die Volksschule Fresach. Auch das Kulturhaus wurde von ihr gereinigt. Sie sorgte auch für die Blumenpflege des Kriegerdenkmals und betreute die Blumen vor dem Gemeindeamt. Die ihr übertragenen Arbeiten hat sie stets zuverlässig und pflichtbewusst ausgeführt. Bürgermeister Ing. Gerhard Altziebler wünschte Annemarie für ihren Ruhestand alles Gute und vor allem Zeit zum Ausruhen, wobei er sich überzeugt zeigt, dass sie sich nicht vom „Nichtstun“ ausruhen wird. „Wie bei den heutigen Rentnern so üblich, werden Dir auch künftig genug Aktivitäten und Aufgaben bleiben, scherzhaft gesprochen haben Rentner im Ruhestand oft weniger Zeit als vorher“, so der Bürgermeister.

Als Dankeschön überreichte er ihr eine Handuhr mit dem Gemeindewappen sowie ein paar Mirnocktaler. Die Nachfolgerin von Frau Annemarie Moser ist Frau Heide Maria Flaschberger. Heide hat sich schon sehr gut eingearbeitet und wir wünschen Ihr für Ihre Tätigkeit alles Gute und viel Freude bei der Arbeit.



## ■ Neuer Präsident bei Rotary Club

PATERNION. Rudolf Dijak aus Spittal an der Drau hat kürzlich beim Übergabe-

meeting von Alex Barendregt das Präsidentenamt des RC Unteres Drautal-Paternion übernommen. Er wird dem Club ehrenamtlich in Zeiten der Pandemie für ein Jahr vorstehen.

Die Übergabe nach einem Jahr, das von Online-Meetings und wenigen persönlichen Treffen geprägt war, fand in der Villa Verdin in Millstatt am See statt. Für das Präsidentenjahr 2021/2022 gibt es kein Motto so Dijak. Es stehen lokale humanitäre Projekte in den Unterdrautaler Gemeinden im Vordergrund sowie die Förderung der Clubgemeinschaft.



### Info zu Rotary

Rotary ist weltweit die älteste Service Club Organisation

v.l.n.r. Alex Barendregt, Rudi Dijak

und hat 1,2 Millionen Mitglieder auf fünf Kontinenten. Der RC Unteres Drautal-Paternion wurde 2007 als gemischter Club gegründet und hat derzeit 25 Mitglieder aus unterschiedlichsten Berufen. Die Unterstützung in Not geratener Menschen in der Region steht dabei im Vordergrund.

Jürgen H. Nais // [juergen@nais.cc](mailto:juergen@nais.cc)

## ■ Harrie Voets – Ruhestand

Harrie Voets unterstützte die Gemeinde Fresach während der Sommermonate im Bauhof. Im Rahmen eines kleinen Zusammenkommens bei Kaffee und Torte (danke Anne für die gute Torte) bedankte sich Herr Bürgermeister Ing. Gerhard Altziebler bei Herrn Voets für seine Unterstützung und wünscht ihm alles Gute.



© kt, privat

## ■ Besuch der Zechburschen am Kirchtmontag

Anlässlich des Fresacher Jahreskirchtages Anfang Oktober durfte natürlich ein Besuch der Zechburschen im Gemeindeamt mit Tusch spielen nicht fehlen.

Herzlichen Dank für euren Besuch!





## Blumenolympiade 2020 und 2021



Die Teilnehmer an der Blumenolympiade 2020 und 2021 mit Herrn BGM Ing. Gerhard Altziebler

Aufgrund der COVID-19 Pandemie konnten wir das gemütliche Beisammensein im Jahr 2020 nicht organisieren. Es wurden daher alle Teilnehmer von 2020 und 2021 für Dienstag, den 28.09.2021 in den GH Jakelbauer, Laas, eingeladen. Hr. Bürgermeister, Ing. Gerhard Altziebler, gratulierte den Teilnehmern der Blumenolympiade 2020 und 2021 zu ihren Erfolgen und überreichte ihnen ein kleines Präsent.

Viel Mühe, Pflege, und unzählige Stunden werden in die Gärten und Balkone investiert. Was nicht hoch genug geschätzt werden kann. Auch unseren Nachwuchsgärtnern Florian Brückler, Niklas und Pascal Ebner wurde gratuliert. Sie haben beim Schwerpunkt „Kind und Garten“ mitgemacht. Herzlichen Dank an Martin Unterkofler und sein Team für das sehr gute Essen und die Bewirtung. Es würde uns sehr freuen, wenn im nächsten Jahr wieder mehrere an der Blumenolympiade teilnehmen würden, denn was wäre unsere Gemeinde ohne den schönen Blumenschmuck.

## Dorfladen Fresach



Das Team des Dorfladen Fresach wünscht allen Kunden und Freunden besinnliche Weihnachtsfeiertage und ein gesundes und erfolgreiches Jahr 2022.

**Der Dorfladen Fresach sucht ab Jänner 2022 eine Verstärkung für sein Team.**

**Wer Interesse hat in einem netten Team zu arbeiten, kann sich direkt im Dorfladen Fresach melden oder näheres unter der Telefonnummer 0699/19651224 erfahren.**

DER NEUE  
**OPEL MOKKA**  
MEHR MUT. MEHR MOKKA

BENZIN | DIESEL | 100% ELEKTRISCH - Jetzt bei deinem Opel Händler.

AB € 19.579,-\*

OPEL



### Auto Flath GmbH

Millstätter Straße 32, 9545 Radenthein  
04246 2171, [florian.auer@auto-flath.at](mailto:florian.auer@auto-flath.at), [www.auto-flath.at](http://www.auto-flath.at)

\*Angebotspreis setzt sich zusammen aus Listenpreis abzüglich € 1.600,- B2C Stütze. Sämtliche Abbildungen und Angaben ohne Gewähr, Satz- und Druckfehler sowie Preis- und Bonusänderungen vorbehalten. Abbildungen zeigen Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Angebot gültig für Konsumenten bei teilnehmenden Opel Händlern bis 30.11.2021. Detailinformationen und genaue Konditionen auf [opel.at](http://opel.at) oder beim teilnehmenden Opel Händler. CO<sub>2</sub>-Emission in g/km: 0 - 135. Mokka Kraftstoffverbrauch kombiniert in l/100km: 4,4 - 6,0; Mokka-e Energieverbrauch: 17,4 - 17,8 kWh/100 km.



## Dipl.-Ing.

Vermessungsbüro  
Staatlich befugter und beeideter  
Zivilgeometer



## Ronald Humitsch

9800 Spittal/Drau, Rizzistraße 1a  
Telefon: 04762/2601  
office@vermessung-humitsch.at

### ■ Familien-Freundschaftstag des KartSportRacing Verein



Der Familien-Freundschaftstag am 5.9.2021 war trotz Corona-Anlaufschwierigkeiten wieder ein toller Erfolg.

Gewonnen haben in der Erwachsenengruppe: **Die schnellen Elektriker:** Simon Köferle mit Jakob Santler und in der Kindergruppe **MBS Kramer Racing:** Kramer Michael mit seinem Sohn Manuel aus Arriach.

Mit am Start der Familiengruppe Köferle Simon mit Gattin Melanie und ihren Sprösslingen Jasmin und Leon.

Die Familien hatten viel Spaß.

Danke an unseren Herrn Bürgermeister Ing. Gerhard Altziebler für die Mirnocktaler! Jedes teilnehmende Kind bekam ein Gratislos, die Taler wurden zusammen mit Geschenken und Lagerhausgutscheinen an die Kindergruppen verlost.



### ■ Christbaumspende

**H**erzlichen Dank an Familie Brückler in Mooswald für den gespendeten Christbaum vor dem Gemeindeamt.

Familie Brückler hat ihre Christbaumverkaufsstände am Kaiser-Josef-Platz in Villach und beim T&G in Villach, Vassachacher Straße 32a, wo sie Christbäume erwerben können.



### ■ Tipps für gesunde Gelenke

Gelenkprobleme bei Hunden und Katzen erkennen



**B**evor Tiere mit dem Verdacht auf Gelenkprobleme in der Tierarztpraxis vorgestellt werden, vergeht meist einige Zeit. Denn die ersten Hinweise entwickeln sich häufig schleichend. Anzeichen können sein...

- **steifer Gang vor allem nach Ruhephasen**
- **die Vierbeiner werden insgesamt ruhiger**
- **vermeidet Sprünge**
- **möchte nicht mehr so häufig gestreichelt werden**

Im Gegensatz zu Hunden leiden Katzen in der Regel still. Sie vermeiden Positionen, die ihnen Schmerzen bereiten.

Sich frei und schmerzlos bewegen zu können, ist für die Lebensfreude von Hunden und Katzen entscheidend. Voraussetzung hierfür sind gesunde Gelenke. Mit folgenden Tipps können Sie dazu beitragen, dass ihr Vierbeiner lange fit und vital bleibt.

#### 1. Altersgerechte Bewegung

Im Wachstum und Alter sind die Gelenke von Hunden und Katzen besonders anfällig. Übermäßige Anstrengung vermeiden.

#### 2. Das richtige Maß

Hohe Sprünge und abrupte Stopps, sowie kurze Sprints können Gelenke belasten.

#### 3. Übergewicht vermeiden

#### 4. Kleine Hilfen im Alltag

z.B. Rampen fürs Auto, bei Katzen Aufstiegshilfe zu Lieblingsplätzen

#### 5. Stärkung von innen und außen

Spezielle Nährstoffe für Gelenke können den Knorpelaufbau fördern

Das ausklingende Jahr möchten wir nützen, um uns zu bedanken und Ihnen sowie Ihren vierbeinigen Wegbegleitern eine ruhige und festliche Adventzeit zu wünschen.

*Das Team der Tierarztpraxis Dr. Siegfried Güttler*



### ■ Verein Orts- und Regionalentwicklung

#### Liebe Fresacherinnen und Fresacher

Seit nunmehr 2 Jahren bringt COVID-19 das allgemeine Vereinsleben, welches das regionale Kulturleben mit all seinen lebenswerten Schönheiten einer Gemeinde, zum Erliegen. Stillstand, Sorgen und vieles mehr begleiten den Alltag. So fallen auch dieses Jahr unsere Bauernmärkte und der kleine, aber feine Krampuslauf aus. Die sorgfältig regional produzierten Spezialitäten unserer Anbieter vom Spitaler und Hochstarzer können natürlich direkt bestellt werden, um so die Adventszeit im trauten Heim zu genießen.

#### Fresacher Kartatschn



Unsere Fresacher Kartatschn konnte im Frühjahr wieder einer Schulklasse aus Feistritz/Drau präsentiert werden.



Wir hoffen sehr, dass im kommenden Jahr dies wieder vermehrt angenommen wird. Mit der Krebsenwandermeile ergibt sich hier eine spannende und abwechslungsreiche Ergänzung im Naturjuwel Fresach.

#### Fresach Mobil

Am 3. November hatte unser Fresach Mobil seinen Jahrestag. Vor allem wurden Fahrten zu den umliegenden Fachärzten und Krankenhäusern in Klagenfurt, Villach, Spittal und Feistritz/Drau getätigt. Sehr zur Freude unserer Fahrgäste auf einfache Weise sicher ihre Ziele zu erreichen. Den ehrenamtlichen Fahrern des Fresach Mobil möchte ich hier ganz besonders Danken. Herr Gerhard Altziebler sen., Frau Bernadette Barzauner, Frau Inge Brandstätter und ich persönlich freuen uns über die zufriedenen Fahrgäste. Die Einteilungen der Fahrten wickelt Sieglinde Altziebler ab.



An dieser Stelle möchten wir gerne noch ehrenamtliche Fahrer ins Team aufnehmen. Bitte melden Sie sich bei Interesse bei Günter Walder 0676 7078898.

Der ORE Verein hat bei der kommenden Mitgliederversammlung auch Neuwahlen auf seiner Tagesordnung. Dafür suchen wir noch Schriftführer und Schriftführer Stellvertreter.

Wir würden uns sehr freuen, wenn sich dafür Interessentinnen/ Interessenten melden.

Liebe Fresacher und Fresacherinnen! Unsere Vereine pflegen auch wichtige Vorbildfunktionen und setzen alle Vorsichtsmaßnahmen um die Pandemie hinter uns zu bringen. So hoffen und wünschen wir allen, wieder einer uns vertrauten Zeit entgegen zu sehen.

*Wir wünschen Ihnen eine ruhige, bewusste Adventszeit. Einen schönen Jahreswechsel, Gesundheit und alles Gute für das Jahr 2022.*

Für den Verein ORE  
Günter Walder

### ■ NEWS vom GO-Mobil Fresach

#### Gebietserweiterung Ferndorf

Wir freuen uns offiziell mitteilen zu können, dass die gesamte Gemeinde Ferndorf nun wieder zum Einsatzgebiet des GO Mobils gehört.

#### GO-MOBIL®-MITGLIEDSBETRIEBE

ADEG Ferndorf	Dr. Christian Roll, praktischer Arzt	ÖBB
Alpengasthof Bergfried	Dr. Gerhild Steiner, praktische Ärztin	Raiffeisenbank Drautal
Alpengasthof Walder	Dr. Horst Salomon, Arzt für Allgemeinmedizin	Senita's Treff
Billa	Gasthaus Steinwender	Spar
Cafe „Zum Staudacher“	Gasthof „Zum Wirt“	Tabak Trafik Oberegger OG
Cafe Susanne	Gasthof Peterbauer	Tabak Trafik Sabine Polczer
Camping Brunner		Tennisclub Fresach
Damian Apotheke		

Mit Ende des dritten Quartals verzeichnete das GO Mobil über 1500 Fahrten. Es wurden rund 1700 Personen befördert. Erfreulicherweise konnten bereits wieder Mitgliedsbetriebe in Ferndorf gewonnen werden.

Wir hoffen, dass sich weitere Mitgliedsbetriebe und Sponsoren für das GO Mobil in Ferndorf finden, um den Betrieb auch in den darauffolgenden Jahren aufrecht zu halten.



Bedanken möchten wir uns bei allen derzeitigen Mitgliedsbetrieben und Sponsoren, die uns speziell im Gründungsjahr unterstützt haben. Wir bitten darum dem GO Mobil die Treue zu halten, um die Mobilität im ländlichen Raum auch weiterhin zu fördern.

Es werden laufend bereitwillige Personen, welche sich einen kleinen Nebenverdienst sichern wollen, oder einfach einen



## Asphaltierung | Straßenbau | Tiefbau

Wir wünschen allen Kunden und Freunden ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein Prosit 2022!



Baubüro Oberkärnten  
Mauthbrücken 7, 9701 Rothenthurn  
Tel.: 04761/310  
email: mauthbruecken@swietelsky.at

Beitrag zum Allgemeinwohl leisten wollen, zur Unterstützung des Fahrerteams gesucht. Bei Interesse einfach melden (Tel.: 0660 / 311 41 03)



**Wir wünschen eine besinnliche Weihnachtszeit und einen guten Start ins Jahr 2022.**

Vorstand und Fahrerteam GO Mobil Fresach

### ■ OTC Abschlussturnier – 30 Jahre TC Feffernitz/Mühlboden

Nach einem Jahr Pause konnten sich heuer wieder Tennisspieler/innen beim Oberkärntner Tenniscup (OTC) messen.



*Alle Sieger vom OTC Cup 2021 (Mannschaftsführer)  
Von Links nach Rechts: Ralf Karner (OTC Obmann Stv.), Christine Bugelnig und Bettina Königsreiner (Sieger Damen TC Kolbnitz), Peter Hadalin und Armin Schmelz (Sieger Herren 40/50+ TC ÖCW Weissenstein), Stefan Weissenbacher (Sieger Herren TC Flattach), Peter Kleinfurher (Sieger Herren 60+ TC Rapid Feffernitz), Heimo Klammer (OTC Obmann).*

Kurz vor knapp entschieden sich der neue Obmann Heimo Klammer und sein Stellvertreter Ralf Karner mit einem neu geformten Team dazu, dass der OTC weitergeführt werden muss und nicht verschwinden darf.

Jeder freute sich über diese Nachricht und so war die Premiersaison für den neuen Vorstand mit 13 Vereinen bzw. 30 Mannschaften auch ein voller Erfolg. Diese fand Ende Juli im Rahmen des 30-Jahr-Jubiläums des TC Feffernitz/Mühlboden auch ihren verdienten Ausklang.

Gemäß dem Motto des TC Feffernitz/Mühlboden „Tennis bei Freunden“ freuten sich zahlreiche Tennisspieler/innen sowie -begeisterte auf ein gemeinsames Wiedersehen sowie eine kleine Feier.



Demersprechend gut gelaunt, dem Wetter zum Trotz, kam jedermann zur Veranstaltung, Mit dem Spaß und der guten Laune steckte man aber später auch das Wetter an und so zeigte sich dieses bei der Siegerehrung von seiner besten Seite



Bei der Siegerehrung wurden aber nicht nur die besten Mannschaften des diesjährigen OTC geehrt, sondern auch durch den langjährigen Obmann des TC Feffernitz/Mühlboden, Anton Gasser, die Geschichte des Vereins Revue passiert, denn 30 Jahre sind eine lange Zeit. So entwickelte sich Tennissport vom elitären zum Breitensport. Eine wichtige Rolle stellt für den Verein die Kinder- und Jugendarbeit dar - fast 1/3 der über 90 Mitglieder.

Auch der Bürgermeister der Marktgemeinde Paternion gratulierte dem Verein zum 30-Jahr-Jubiläum und dankte für das freiwillige bzw. ehrenamtliche Engagement, zumal dies in allen Belangen wichtig ist.

Ein herzlicher Dank geht an alle mitspielenden Vereine bzw. Spieler/innen. Ein weiteres großes Dankeschön geht an die Unterstützer sowie Sponsoren des OTC. Ohne sie wäre solch ein Turnier unvorstellbar.

*DANKE und bis zur nächsten Saison!*

### ■ Bildungsberatung Kärnten

**Die „Bildungsberatung Kärnten“ bietet kostenlose und vertrauliche Beratungen zur beruflichen Weiterentwicklung.**

Sie möchten sich umfassend zu Themen rund um Beruf und Bildung informieren und beraten lassen? Es ist eine berufliche Neuorientierung erforderlich und Sie möchten Klarheit über Ihre nächsten Schritte bekommen? Sie überlegen, eine Ausbildung zu beginnen oder einen Bildungsabschluss nachzuholen? Sie möchten herausfinden, welche Stärken und Fähigkeiten Sie haben? Sie benötigen Unterstützung bei der Erstellung Ihrer Bewerbungsunterlagen?

Wir beraten Sie rund um die Themen Beruf, Aus- und Weiterbildung persönlich oder online. Viele Menschen haben unser kostenloses Angebot bereits in Anspruch genommen. Die Beratungen finden in der VHS Villach statt. Nutzen Sie die Chance und lassen Sie sich professionell und vertraulich beraten. Ebnet Sie Ihren Weg in eine spannende und erfolgreiche Zukunft!

**Beratungsort:** VHS Villach, Kaiser-Josef-Platz 1, 9500 Villach

**Telefonische Terminvereinbarungen:** 0463/504650

**Web:** [www.bildungsberatung-kaernten.at](http://www.bildungsberatung-kaernten.at)



Wega Flora GmbH  
Villacher Straße 11  
9545 Radenthein  
Öffnungszeiten:  
MO-FR: 8 - 18 Uhr  
SA: 8 - 13 Uhr  
blumen@wegafloara.at  
www.wegafloara.at

Vielen Dank für Ihre Treue  
in diesem außergewöhnlichen Jahr.  
Wir wünschen Ihnen eine besinnliche  
Advents- und Weihnachtszeit.



**NEWS vom Singkreis**

Nachdem die Einschränkungen durch Corona etwas gelockert wurden, durfte der Singkreis Fresach am 16. Juni auch wieder mit der Probenarbeit beginnen. Mit neuen Mitgliedern und voller Energie probten wir für den letzten Teil unserer CD Aufnahme. Am 1. August war es dann endlich soweit: Alle Lieder waren „im Kasten“. Danke an Msc Media für die gute Zusammenarbeit und Geduld mit uns.



Im Anschluss wurden im Gasthof Wirth bei Speis und Trank noch die runden Geburtstage von Monika, Bettina und Gerda gefeiert.



Am 3. August hatten wir die Gelegenheit, bei der Eröffnung des Villacher Kirchtags im Palais 26 einige Lieder zum Besten zu geben. Bei einem Lied wurden wir sogar von Udo Wenders begleitet. Nach einer kurzen Sommerpause fand am 8. September die Jahreshauptversammlung im Gasthof Walder statt.

**Singkreis Fresach**

Unser diesjähriges Weihnachtskonzert, für welches wir mit fleißigen Proben schon ein sehr schönes Programm in Vorbereitung hatten, müssen wir leider aufgrund der aktuellen Corona Situation abermals absagen.

Was wir Ihnen jedoch anbieten können ist unsere **brandneue CD (od. Stick) „Wia in mein Tram“**



Eine stimmungsvolle Vielfalt von alten und neuen Kärntnerliedern, bekannte Schlager und Hits bis hin zu geistlicher Literatur werden von über 40 begeisterten SängerInnen unter der Leitung von **Burgi Leeb** und **Bernd Lesacher** zum Besten gegeben. Instrumentale Größen wie der Jazzsaxophonist **Edgar Unterkirchner** und das **Altsteirer-Trio Lemmerer** mischen traditionelles und modernes Liedgut und machen diese CD zu einem Klangerlebnis der besonderen Art.

Im Frühjahr 2022 planen wir diese CD im Rahmen eines gemeinsamen Konzertes mit den genannten Instrumentalisten und dem MGV Almrose-Radenthein im Gemeinschaftshaus Feistriz/Drau zu präsentieren.

Doch vorerst als Idee für ein kleines persönliches Weihnachtsgeschenk, das Freude bringt und einlädt zum Träumen ...



- ab Dezember erhältlich bei allen Sängerinnen und Sängern: € 15,00 / Stück
- od. auf Bestellung und per Post zugesandt durch unseren CD-Beauftragten:

Erwin Kapeller, Bergstraße 3, 9721 Weißenstein  
erwin.kapeller@aon.at, Tel: 0676 5976622

*Der Singkreis Fresach mit seinem Obmann Uwe Klammer wünscht Ihnen und Ihren Familien ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest, sowie Gesundheit und Wohlergehen für das Jahr 2022!*



♦ Transporte - Erdbau  
 ♦ Sand- und Kiesgewinnung  
 ♦ Containerdienst  
 ♦ Abbruch  
 ♦ Bauschuttrecycling  
 ♦ Tiefladertransporte  
 ♦ Kühltransporte  
 ♦ Tank- und Silotransporte

9711 Kreuzen 14 \* 04245/51526 Fax: 51524 \* office@stabertrans.at  
www.draukiesel.at

**Allen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für das Jahr 2022!**



## ■ Verteilung der Müllsäcke für das Jahr 2022

Die Müllsackverteilung wird auch wie in den Vorjahren nicht mehr durch die Firma Seppelle erfolgen. Die Müllsäcke können ab sofort im Gemeindeamt Fresach zu den Parteienverkehrszeiten Montag bis Freitag von 08.00 Uhr

bis 12:00 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung abgeholt werden. Die Müllsäcke sind persönlich abzuholen. Es ist leider nicht möglich, dass die Müllsäcke für Nachbarn oder Bekannte mitgenommen werden.

*Wir bitten um Verständnis!*

### ABFUHRKALENDER 2022

7  
14  
21



## ABFUHRKALENDER Gemeinde Fresach 2022

### Abfuhrtermine

#### Restmüll-Sackabfuhr

Kleine Sackabfuhr: Ortsbereich Fresach	Große Sackabfuhr: Gesamte Gemeinde
Freitag, 07.01.2022	Freitag, 21.01.2022
Freitag, 04.02.2022	Freitag, 18.02.2022
Freitag, 04.03.2022	Freitag, 18.03.2022
Freitag, 01.04.2022	Freitag, 15.04.2022
Freitag, 29.04.2022	Freitag, 13.05.2022
Freitag, 27.05.2022	Freitag, 10.06.2022
Freitag, 24.06.2022	Freitag, 08.07.2022
Freitag, 22.07.2022	Freitag, 05.08.2022
Freitag, 19.08.2022	Freitag, 02.09.2022
Freitag, 16.09.2022	Freitag, 30.09.2022
Freitag, 14.10.2022	Freitag, 28.10.2022
Freitag, 11.11.2022	Freitag, 25.11.2022
Freitag, 09.12.2022	Freitag, 23.12.2022

Die Behälter/Säcke sind an den angeführten Terminen pünktlichst um 6.00 Uhr am Straßenrand bzw. Sammelplatz bereitzustellen! Nur dann kann eine ordnungsgemäße Abfuhr bzw. Entleerung durchgeführt werden. Verspätet bereitgestellte Behälter oder nicht straßenseitig gestellte Behälter werden am Abfuhrtag nicht entleert. Aus logistischen Gründen ist die Abfuhr erst am nächsten Termin möglich. Im Winter kann sich die Abfuhr bei Schneefall um einen Tag verzögern!

Wir bitten um Ihr Verständnis und Ihre Mithilfe!

**!!! ACHTUNG !!! ACHTUNG !!! ACHTUNG !!!**

**Ihr kompetenter Partner für die Entsorgung**

Peter Seppelle GmbH, Bahnhofstrasse 79, 9710 Feistritz/Drau

Tel.: 04245/2352 Fax: DW 21, [www.seppelle.at](http://www.seppelle.at)



## Restmüll / Container

### Gesamtes Gemeindegebiet

Mittwoch, 26.01.2022
Mittwoch, 23.02.2022
Mittwoch, 23.03.2022
<b>Donnerstag, 21.04.2022</b>
Mittwoch, 18.05.2022
Mittwoch, 15.06.2022
Mittwoch, 13.07.2022
Mittwoch, 10.08.2022
Mittwoch, 07.09.2022
Mittwoch, 05.10.2022
<b>Donnerstag, 03.11.2022</b>
Mittwoch, 30.11.2022
<b>Donnerstag, 29.12.2022</b>

**!!! ACHTUNG !!! ACHTUNG !!! ACHTUNG !!!**

Die Behälter/Säcke sind an den angeführten Terminen pünktlichst um 6.00 Uhr am Straßenrand bzw. Sammelplatz bereitzustellen! Nur dann kann eine ordnungsgemäße Abfuhr bzw. Entleerung durchgeführt werden. Verspätet bereitgestellte Behälter oder nicht straßenseitig gestellte Behälter werden am Abfuhrtag nicht entleert. Aus logistischen Gründen ist die Abfuhr erst am nächsten Termin möglich. Im Winter kann sich die Abfuhr bei Schneefall um einen Tag verzögern!

Wir bitten um Ihr Verständnis und Ihre Mithilfe!

## ■ Abfuhrkalender Gemeinde Fresach/Laas 2022

### Gelber Sack

Mittwoch, 26.01.2022
Mittwoch, 09.03.2022
<b>Donnerstag, 21.04.2022</b>
Mittwoch, 01.06.2022
Mittwoch, 13.07.2022
Mittwoch, 24.08.2022
Mittwoch, 05.10.2022
Mittwoch, 16.11.2022
<b>Donnerstag, 29.12.2022</b>

Die Behälter/Säcke sind an den angeführten Terminen pünktlichst um 6.00 Uhr am Straßenrand bzw. Sammelplatz bereitzustellen! Nur dann kann eine ordnungsgemäße Abfuhr bzw. Entleerung durchgeführt werden. Verspätet bereitgestellte Behälter oder nicht straßenseitig gestellte Behälter werden am Abfuhrtag nicht entleert. Aus logistischen Gründen ist die Abfuhr erst am nächsten Termin möglich. Im Winter kann sich die Abfuhr bei Schneefall um einen Tag verzögern!

Wir bitten um Ihr Verständnis und Ihre Mithilfe!






## ■ Salonorchester Weissenstein

### Liebe Fans der Leichten Muse!

Alles, was Sie hier nachstehend lesen können, bezieht sich auf den Stand der Dinge Anfang November 2021 und kann daher zum Zeitpunkt des Erscheinens der Gemeindezeitung sowie zum Zeitpunkt des Neujahrskonzertes wieder anders aussehen...

Wir waren und bleiben aber optimistisch und befinden uns nach längerer Pause wieder in Vorbereitung für das Neujahrskonzert 2022 in Feistritz/Drau, im Gemeinschaftshaus, am 5. Jänner 2022.

Natürlich müssen wir die weitere Entwicklung der notwendigen organisatorischen Anforderungen an weitere Proben und Aufführung abwarten, damit wir den Aufwand abschätzen und Ihnen und uns die damit verbundenen Umstände auch zumuten können ...

Wir arbeiten jedenfalls daran, soweit das möglich ist.

Wir hoffen natürlich, dass die bereits zur Tradition gewordene Aufführung zustande kommt und somit ein musikalischer Neustart ins Neue Jahr möglich sein wird...

Sie können jedenfalls mit uns rechnen und wir hoffen, dass auch wir mit Ihnen rechnen können...

Bleiben Sie gesund und stärken Sie ihr Abwehrsystem auch mit Musik, wir freuen uns auf ein Wiedersehen!

*Die Mitwirkenden des Salonorchesters Weissenstein*

## ■ Musikschule Feistritz/Dr.-Weissenstein

Wir sind sehr stolz, dass unser Musikschulorchester JUBLAMU beim Bundeswettbewerb in Grafenegg in NÖ am 23. Oktober 2021 den 3. PLATZ mit 84,9 Punkten erreicht hat.



Glückwunsch an alle SchülerInnen, die eine hervorragende Leistung erbracht haben. Einen Dank an alle engagierten Eltern und Herrn Gernot Steinthaler ein herzliches Dankeschön und Anerkennung, dass er seine SchülerInnen immer zu neuen Höchstleistungen anspornt.

Janas Felician Enzi, Schüler von Herrn Viktor Huditz - wirkte als Keyborder - bei der „Band Resound“ mit. Diese erspielte am 21. Oktober 2021 beim Bundeswettbewerb den 2. Preis. Herzlichen Glückwunsch.

*Bericht: Günther Unterkofler*

## ■ Trachtengruppe Fresach

Aufgrund der aktuellen Corona-Situation haben wir Frauen unsere gemeinsamen Zusammenkünfte wiederum sehr eingeschränkt. Leider konnten wir auch heuer unseren alljährlichen Adventmarkt wieder nicht abhalten, wo doch unsere Kränze, Gestecke und Kekse sehr beliebt waren.

Unsere Trachtengruppe gibt es nunmehr schon über dreißig Jahren, aber so eine schwierige Zeit haben wir bisher noch nie erlebt. Trotz alledem vergehen die Jahre wie im Flug und wir würden es sehr begrüßen, wenn junge und noch jüngere Gemeindebürger und -bürgerinnen sich entscheiden könnten, unserer Gruppe beizutreten. Ein wenig frischen Wind könnten wir durchaus vertragen.

Es wäre schön, wenn sich jemand angesprochen fühlt und sich bei der Obfrau Gerlinde Schützelhofer unter der Telefonnummer 0676-6107122 oder bei einem anderen Mitglied unserer Gruppe meldet.

Wir wünschen allen Gemeindebürgern ein friedliches und besinnliches Weihnachtsfest sowie ein gesundes, neues Jahr!

*Die Trachtenfrauen Fresach  
(Schützelhofer Gerlinde, Obfrau)*



## ■ Pensionistenverband Ortsgruppe Fresach

### Ehrungen anlässlich der Jahreshauptversammlung 2021

Anlässlich der Jahreshauptversammlung des Pensionistenvereines der Ortsgruppe Fresach für das vorangegangene Jahr wurden am 30.09.2021 im Gasthaus zum Wirth die Ehrungen einiger langjähriger Mitglieder vorgenommen.

Folgende Mitglieder wurden für langjährige Mitgliedschaften geehrt:

*für 40 Jahre: Maria Possegger, Anna Sagmeister*

*für 30 Jahre: Hilde Eggarter*

*für 25 Jahre: Hermann Pobatschnig, Elfriede Fojan, Johanna Wieser, Gottfried Brückler, Annelies Brückler, Erika Antowitz, Waltraud Steindl*

*für 20 Jahre: Hans Barzauner, Wilhelmine Unterdorfer, Hilde Griesser, Christl Payer Elisabeth Lepuschitz, Ferdinand Pontasch, Edith Hohenberger, Ingrid Arrich, Gertrud Glanznig*

*für 15 Jahre: Martha Hohenberger, Peter Hohenberger, Edith Baumgartner, Johann Steiner, Emilie Baumgartner, Christa Grötschnig, Erwin Kircher*

Darüber hinaus wurde an Frau Gertrud Glanznig das Silberne Ehrenzeichen der Landesorganisation des Pensionistenverbandes vom Bürgermeister der Gemeinde Fresach Herrn Ing. Gerhard Altziebler überreicht.

*Pensionistenverband Ortsgruppe Fresach Gertrud Glanznig (Obfrau)*



*Die Obfrau, Frau Gertrud Glanznig erhielt vom Bürgermeister das silberne Ehrenzeichen der Landesorganisation des PV Österreich*



*Ein Teil der Geehrten im Beisein von Bgm. Ing. Gerhard Altziebler*



*Ein Blick auf die Mitglieder des PV im Saal des GH „Zum Wirth“*

Flath.at

# VORFREUDEBONUS: WARTEN AUF SWIFT UND IGNIS LOHNT SICH!

**Jetzt Neuwagen bestellen und Vorfreudebonus sichern! Details bei Ihrem Suzuki Händler.**  
 Verbrauch „kombiniert“: 4,7-5,4 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission: 106-122 g/km<sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> WLTP-geprüft. Aktion gültig für Privatkunden beim Kauf eines nicht lagernden Fahrzeugs bis 31.01.2022. Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten.  
 Symbolfotos. Mehr Informationen auf [www.suzuki.at](http://www.suzuki.at) oder bei Ihrem Suzuki Händler.

**F**  
Full Hybrid

**5**  
l/100 km

**V**  
Variable

**FIX**  
Fixpreis

**A**  
Auto

**AUTO FLATH**  
RADENTHEIN

**Auto Flath GmbH**  
 Millstätter Straße 32, 9545 Radenthein  
 04246 2171, [florian.auer@auto-flath.at](mailto:florian.auer@auto-flath.at), [www.auto-flath.at](http://www.auto-flath.at)





**Frohe Weihnachten  
und ein gesundes neues Jahr  
wünscht das Team vom  
Autohaus Kahlhofer**



**www.kahlhofer.at**

## ■ Eine Lehre – Meine Zukunft lehre-nockregion.at

Kostenlose Beratung zum Thema Lehre in den Gemeinden der Nockregion



### ERSTE ERFOLGE im Lehrlingsprojekt

Lehre als Erwachsener - vom Rauchfangkehrer in die Lehre zum Einzelhandelskaufmann

**David BACHER** hatte eine fixe Arbeitsstelle nach seiner Lehre als Rauchfangkehrer in Feldkirchen. Trotzdem entschied er sich, in seine Heimatgemeinde Bad Kleinkirchheim zurückzukehren und eine zweite Lehre zu beginnen. Mit Unterstützung von mir als Lehrlingskoordinatorin in der Nockregion fand David beim Raiffeisen-Lagerhaus in Radenthein eine Lehrstelle als Einzelhandelskaufmann. Sichtlich begeistert über Davids Auftreten, seine Neugierde und sein bestehendes Fachwissen ist Geschäftsstellenleiter, Ricardo Kreamsner. David, viel Spaß und Erfolg weiterhin!



© Lagerhaus Radenthein



### Erfolgreiche Lehrlingssuche – Doppel-Lehre als Seilbahn-/Elektrotechniker

Auf meine Empfehlung hin nahmen die Bad Kleinkirchheimer Bergbahnen bei der Lehrlingsmesse „Lehre on Air“ in Spittal teil. Ein Wissensquiz, eine Miniatur-Bergbahn und eine lebhaftige Präsentation der Lehrberufe sorgte für großes Interesse.

**Julian KROPIUNIK** aus Radenthein war gleichzeitig auf der Suche nach einer Lehrstelle im technischen Bereich. Die HAK abzubrechen und eine Lehre zu beginnen war mit Unterstützung der Eltern ein großer Wunsch. Nach Kontaktaufnahme und Gespräch in meinem Büro bewarb sich Julian bei den Bad Kleinkirchheimer Bergbahnen.



© Privat

Wir erstellten gemeinsam die Bewerbungsunterlagen und Julian bekam ein paar Tipps für das Vorstellungsgespräch mit auf den Weg. Alle Aktivitäten mit großem Erfolg – Julian beginnt Anfang November seine Doppel-Lehre als Seilbahn-/Elektrotechniker. Alles Gute für den Start!



**Ich stehe gerne allen Jugendlichen, Eltern, Lehrlingen und Betrieben als Ansprechpartnerin und Coach rund um das Thema Berufsorientierung und Lehre zur Verfügung.**

#### **Kontakt:**

Claudia Platzner  
Lehrlingskoordinatorin  
Tel. 0676 7789 167  
info.lehre@nockregion-ok.at  
www.lehre-nockregion.at

Mit Unterstützung von Bund, Land und Europäischer Union

 Bundesministerium  
Landwirtschaft, Regionen  
und Tourismus

 **LE 14-20**  
Entwicklung für den Ländlichen Raum

LAND  KÄRNTEN



Europäischer  
Landwirtschaftsfonds für  
die Entwicklung des  
ländlichen Raums:  
Hier investiert Europa in  
die ländlichen Gebiete.





**evangelisches forum fresach**  
BILDUNG | KULTUR | MUSEUM | DIALOG

**■ Liebe Fresacherinnen, liebe Fresacher!**

**E**in erfolgreiches Museumsjahr liegt hinter uns und wir möchten uns bei allen Gästen, aber auch bei den Besucherinnen und Besuchern aus Fresach, recht herzlich bedanken. Heuer durften wir endlich wieder einige Gruppen aus Nah und Fern bei uns begrüßen. Die Druckerpresse war bei den Führungen wie gewohnt das Highlight und begeisterte Groß und Klein.



Unsere Begleitveranstaltungen waren trotz der gegebenen Maßnahmen sehr gut besucht. Kinderbuchautor und Puppenspieler Stefan Karch entführte die Kinder mit seinen Figuren in die faszinierende Welt der Bücher und der Fantasie. Im nächsten Jahr planen wir ein „Zauber“haftes Kinderprogramm. Seid gespannt! Zum Saisonabschluss gab es dann noch eine Sonderführung mit den Ausstellungskuratoren, Herrn Dr. Alexander Bach und Frau Dr. Anita Ernst.



**elektro amenitsch**  
JA zu Qualität

- ELEKTROTECHNIK
- ANLAGENÜBERPRÜFUNG (lt. ÖVE-Norm)
- BELEUCHTUNGSTECHNIK (Beratung/Planung)
- INFRAROTHEIZUNGEN
- PHOTOVOLTAIK

9710 Feistritz/Drau – Pobersacher Str. 226  
T 04245 25 52- 0 – E office@amenitsch.com

*Prohe Weihnachten, viel Glück im neuen Jahr und ein herzliches Dankeschön!*



**Geplant und vorbereitet wird schon die Sonderausstellung 2022 zum Thema „WANDEL“.**

Im oberen Bereich unseres Museums wird es auch 2022 eine neu gestaltete und überarbeitete Dauer Ausstellung zur Geschichte der Evangelischen in Kärnten zu sehen geben. Lassen Sie sich überraschen!



Wir begeben uns in die kreative Winterpause und freuen uns auf ein Wiedersehen bei der Eröffnung unserer neuen Ausstellungen Ende April 2022!

*Ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr wünschen  
Superintendent Mag. Manfred Sauer & Team*

**Evangelisches Forum Fresach**  
Kontakt: Doris Weinelt  
Tel.: 0699/11063656  
office@evangforumfresach.at

**■ Sterbefälle**

*Wir trauern um*

**Alina Zambelli**, Fresach

**Hannelore Hohenberger**, Mitterberg



Bestattung  
angenehm anders  
www. UNSCHWARZ.at

**MOBILE BETREUUNG IM TRAUERFALL**  
24 Stunden Telefon 0664 54 53 73 0  
E-Mail villach@unschwarz.eu



**Kfz TSCHERNUTTER OG**

Bahnhofstraße 196, 9711 Paternion  
T: 04245 - 64 890 • M: 0676 - 336 42 91  
E: office@ct-autoabc.at  
www.kfz-tschernutter.at

*Wir wünschen unseren Kunden und Geschäftsfreunden einen schönen Advent und gute Fahrt ins Jahr 2022!*

Freie Mehrmarken-Werkstatt  
unabhängig. kompetent. preiswert. fair.

**Kfz**  
MEISTENWETTLICH

### ■ Evangelischer Frauenkreis Fresach

Nach einem Jahr der Abstinenz, konnten wir uns im Herbst 3 Mal treffen um einen Austausch zu pflegen. Unser erstes Treffen fand am Kirchenplatz statt und



die Sonne wärmte nicht nur uns, sondern auch unsere Herzen. Am 14. Oktober starteten wir dann (alle geimpft, das war die Voraussetzung) zu einem wunderschönen Ausflugstag.

Unser Weg führte uns zur Burg Taggenbrunn mit einer wunderbaren Ausstellung „ZEITRÄUME“ von André Heller. Nach einem guten Mittagessen hatten wir eine Führung im Steinhaus Domenig, welche sehr interessant und spannend war. Nach Kaffee und Kuchen beim Nindler kamen wir wohlbehalten in Fresach an.

Schon in der Woche darauf konnten wir uns die Ausstellung „buchstäblich faszinierend“ (Kostbarkeiten aus der Privatsammlung von Mag. Gerhard Lerchbaumer) im Museum Fresach unter sachkundiger Führung von Dr. Anita Ernst anhören und ansehen. Ein gemütlicher Nachmittag mit der Hoffnung auf ein Treffen im November. Leider sprechen die Coronazahlen eine andere Sprache und so hoffen wir uns im Dezember (geimpft oder genesen) zur Weihnachtsfeier treffen zu können.

Allen eine besinnliche Adventszeit, ein frohes Weihnachtsfest im Kreise der Familie mit der Hoffnung auf ein regelmäßiges Zusammenkommen ab Jänner wie gewohnt 3. Mittwoch im Monat um 15.00 im Gemeindesaal der evangelischen Pfarrgemeinde.

*Bleibt alle gesund und gesegnet mit lieben Wünschen eure Dagmar Sakrausky*



### ■ Museumsverein

Nachdem im letzten Museumsjahr keine Veranstaltungen stattfinden konnten, konnte heuer im Herbst der Vortrag: Europa und die Globalisierung im Kontext der Religionen mit Bischof i.R. Dr. Michael Bünker stattfinden. Der Museumsverein begrüßte zahlreiche, interessierte Gäste.

60 Jahre +1 feierte der Museumsverein am 31.10.2021 bei traumhaft schönem Wetter. Den Reformationsgottesdienst gestalteten Bischof i.R. Dr. Michael Bünker und Pfarrer i.R. Mag. Oskar Sakrausky.

Danach präsentierte Mag. Grete Prinz-Büchl die Aktivitäten des Museumsvereins der letzten 61 Jahre in einer PowerPoint-Präsentation.



Nach den Feierlichkeiten stärkten wir uns bei einer nahrhaften Suppe. Bei Kaffee und Kuchen klang die Festlichkeit gemütlich aus.

Dr. Dr. Alexander Bach und Dr. Anita Ernst luden zum Abschluss des Ausstellungsjahres zu Führungen ein. Danke an alle Besucherinnen und Besucher und ein besonderer Dank an alle helfenden Hände.



Wir freuen uns auf neue Aktivitäten im kommenden Ausstellungsjahr und wünschen eine gesegnete Advents- und Weihnachtszeit und ein gesundes und glückliches Jahr 2022 unter Gottes Segen.

*Ihr Oskar Sakrausky*





**M.: +43 (0)664 62 96708**  
**ELISABETH OBERDORFER**

**Sie möchten eine Immobilie verkaufen?  
Oder einfach nur wissen, was Ihre Immobilie Wert ist?**

Jetzt ist der beste Zeitpunkt dafür. Profitieren Sie von aktuell erzielbaren BESTPREISEN und einer sicheren Kaufabwicklung.

Ihre Vorteile für Sie im Überblick:

- ✓ Wir unterstützen Sie seriös und kompetent in allen Immobilienfragen
- ✓ Über 30 Jahre Markterfahrung - über 90 Standorte österreichweit
- ✓ Exklusiver Service - Top-Beratung und rascher Vermittlungserfolg
- ✓ Unser Honorar bezahlen Sie nur im Erfolgsfall

Nutzen Sie das Know-how der Raiffeisen-Gruppe und profitieren Sie gleich mehrfach von unseren Serviceleistungen. Ganz nach dem Motto: „Was der Einzelne nicht vermag, das vermögen Viele!“ Wir bieten Ihnen auf Wunsch auch Finanzierungen, Veranlagungen und Eigenheimversicherungen aus einer Hand.

Kompetent, sicher und unkompliziert. Ihre Immobilienspezialistin in Villach Land!

**Wir wünschen Ihnen eine besinnliche Weihnachtszeit  
und alles Gute für das Neue Jahr!**

Raiffeisen Immobilien Kärnten GmbH, Nikolaigasse 4, 9500 Villach, Tel. +43 4242 210 330-84 elisabeth.oberdorfer@rbgk.raiffeisen.at

## ■ Gästeehrungen

**D**ie Gemeindevertretung dankt folgenden Gästen für Ihre langjährige Treue zu Fresach



**Beim Steinwender**

20 Jahre:

**Claudia und Harald Drescher mit den Kindern Marlin und Jarno**

**Kirstin und Stefan Elfers mit den Kindern Emilia und Jannika**

**Michaela und Michael Genee mit Tochter Luca Bo**

55 Jahre

**Helga und Jürgen Wolters**



**Bei Irene Walder**

5 Jahre:

**Matthias und Imke Pfennig**



Unsere Mitarbeiterinnen, Sabine Eder und Birgit Kapeller, stehen Ihnen bei Bestattungs- aber auch Vorsorgefragen kostenlos und unverbindlich zur Seite. Auf Wunsch kommen unsere Mitarbeiterinnen für das Beratungs- und Aufnahmegespräch auch zu Ihnen nach Hause.






  
**JETZT  
GUTSCHEINE  
SCHENKEN**

**Geschenkgutscheine**  
Kurzentrum Therme Warmbad

- NEU** 10er Block, Jahres- und Halbjahreskarten für Thermal-Urquellbecken und Tepidarium
-  Gutscheine für Massagen
-  Wohlfühltag für Sie oder Ihn



Zum 75., 76., 80. und 85. Geburtstag konnten wir gratulieren.

## Herzlichen Glückwunsch!

Herr Bürgermeister bzw. Vertreter des Gemeinderates überbrachten den folgenden Jubilaren die herzlichsten Geburtstagswünsche der Gemeindevertretung und sprachen die Hoffnung aus, dass ihnen noch recht viele Jahre in guter Gesundheit beschieden sein mögen.

**Ohne Bild:**

**Annemarie Tschernutter** (75)

**Josef Tschernuter** (80)

**Oswald Glanznig** (75)

**Hermine Walder** (75)



**Marie Louise Romville** (76) und  
**Manfred Gunther Romville** (80)



**Hannelore Ebner** (75)



**Maria Roobol** (85)



**Irmgard Gertrude Rosa Erletz** (80)



**Hermann Klammer** (75)



**Hans Schneeweiß** (75)



**Aloisia Barzauner** (75)



**Rolf Emil DI (FH) Sandhaas** (80)



**Lieselotte Würcher** (80)



**Oswald Hohenberger** (80)



**Greti Hohenberger** (75)



**Gertrud Waidacher** (75)



## ■ Herzliche Gratulation und viel Freude mit den neuen Erdenbürgern!



**Fabienne Steiner und Gerald Oschounig**  
(Tobias, geb. 01.04.2021)



**Christina Schäfauer und Roland Reichel**  
(Maximilian, geb. 03.04.2021)



**Kathrin und Hannes Bernsteiner**  
(Mariella, geb. 16.04.2021)



**Monika und Michael Walder**  
(Sascha, geb. 28.04.2021)

**Ohne Bild:**  
**Sandra und Christof Pacher**  
(Peter, geb. 10.04.2021)



**Daniela Pofegger und Gerald Walder**  
(Martin, geb. 02.06.2021)



**Bianca Reichmann und Benjamin Possegger**  
(Hendry, geb. 24.07.2021)



**Anja und Johannes Possegger**  
(Antonia, geb. 28.07.2021)

## ■ Hochzeiten im Berichtszeitraum

Wir gratulieren sehr herzlich und wünschen den Jungvermählten viel Glück für ihren weiteren Lebensweg.

**Vor dem Standesamt Baldramsdorf gaben sich das JA-Wort**

**Riccarda Messner und Klaus Gasser**





## Kindergarten News

### Schulanfängerabschlussabend

*Adè, du schöne Kindergartenzeit, wir werden nun gehen, denn wir müssen weiterzieh'n...*



Mit diesem Lied endete unsere gemeinsame Zeit mit den angehenden Schulkindern. Zuvor trafen wir uns zum Pizza essen beim Tennisstüberl. Der TC Fresach mit Inge Gasser sponserte uns Pizza, Getränke und Eis. Vielen herzlichen Dank dafür.

Danach begaben wir uns auf Schatzsuche durch den Stelenpark und den Wald. Dabei wurden den Schulanfängern Aufgaben gestellt, die manchmal ganz schön knifflig waren wie z.B.: eine Schleife binden, Schulsachen blind ertasten, ein Boot aus Naturmaterialien bauen... usw.

Die Aufregung war dann noch einmal groß, als die Schulanfänger ihren Eltern, einen Tanz vorführten, ein Lied vorsangen und dann schlussENDLICH ihre Schulanfängerpinkerlen überreicht bekamen. Der krönende Abschluss war aber das „Ause-schmeißen“, da wurde dann auch die eine oder andere Träne verdrückt.

### Teambuilding mit Rudi's Lamas

Zum Auftakt des Kindergartenjahres starteten wir PädagogInnen mit einer Lamawanderung. Dabei durften wir viele neue Erkenntnisse gewinnen und auch viel über unser Selbst erfahren. Lamas sind Spiegel der Seele und ganz besondere Tiere. Lieber Rudi, liebe Ulli, vielen Dank für diesen tollen Tag und die Entschleunigung.



### Schulvorbereitung im Kindergarten

Mathematische Vorläuferfertigkeiten: Kennen lernen von Mengen und Erkennen von Mengen auf einen „Blick“, sowie Geometrie



Seinen eigenen Namen schreiben lernen und durch das Erkennen/Hören von Anlauten aus eigenem Interesse erste Wörter schreiben.



## Martinsfest

*Wir tragen dein Licht, wir tragen dein Licht in die Welt hinaus...*



In voller Vorfreude planten wir heuer schon das gemeinsame Laternenbasteln mit den Familien, sowie das Martinsfest. Leider musste dann beides schlussendlich abgesagt werden. Für die Familien bereiteten wir Bastelpakete vor und drehten ein Anleitungsvideo. Mit den selbst gebastelten Martinslaternen feierten wir im Garten



unseres Kindergartens, trotz allem ein sehr stimmiges Martinsfest. Es wurde getanzt, gesungen und die fleißigen Schulanfänger hatten ein langes Martinsgedicht gelernt. Am Ende zogen wir dann mit unseren Laternen durch den Garten.

**Das gesamte Kindergarten team wünscht allen gesegnete Weihnachten und viel Gesundheit im neuen Jahr.**

*Bericht Patrizia Altersberger*

Wir wünschen allen einen besinnlichen Advent und ein gesundes, glückliches Neues Jahr!



[www.schaerfservice-barzauner.com](http://www.schaerfservice-barzauner.com)

**SCHÄRFSERVICE BARZAUNER**

Woheimweg 180 Tel: 04245/55 10  
9712 Fresach Fax: 04245/55 10

Mobil: 0676/9340358

E-Mail: [schaerfservice@gmx.at](mailto:schaerfservice@gmx.at)

## Kindergarteneinschreibung für das Bildungsjahr 2022/2023

Die Anmeldung für das Bildungsjahr 2022 / 23 im C.I. Kindergarten Fresach findet von

**07. – 10. Februar 2022** statt.

Bitte kommen Sie gemeinsam mit Ihrem Kind zur Anmeldung.

Um telefonische Terminvereinbarung unter **04245 2839** wird gebeten.

*Kugler Jonathan, Kindergartenleitung*

Frohe Weihnachten,  
viel Glück im Neuen Jahr  
und ein herzliches  
Danke schön für die  
gute Zusammenarbeit ...

... wünscht Ihnen

**Peter Seppel**

Gesellschaft m.b.H.

» Abfallwirtschaft

» Brennstoffe

» Dämmstoffe



[www.seppel.at](http://www.seppel.at)



## Aus der Volksschule

### Start ins neue Schuljahr

Im Schuljahr 2021/22 werden in unserer Schule 47 Mädchen und Buben in drei Klassen unterrichtet.



Der erste Schultag begann wie immer traditionell mit einem feierlichen ökumenischen Eröffnungsgottesdienst und einer kleinen Willkommensfeier für unsere 14 Schulanfängerinnen und



Schulanfänger in unserem Schulgarten. Herzlichen Dank an Herrn Pfarrer Mag. Isensee und Herrn Pfarrer Mag. Gfrerer sowie an die beiden Religionslehrerinnen Linda Marktl und Andrea Scheriau für die kindgerechten Gottesdienstgestaltung mit dem Thema „Türen öffnen sich für uns“.

So Manchem stand die Spannung ins Gesicht geschrieben: „Was befindet sich wohl hinter dieser Türe?“

### Schule in der Pandemie

Um in einer Zeit mit hohen Infektionszahlen einen Präsenzunterricht zu ermöglichen, haben wir auch in diesem Schuljahr Vorgaben und Hygienemaßnahmen der Bundesregierung bzw. des Bundesministeriums für Unterricht, Wissenschaft und Forschung einzuhalten, die sich im Laufe des Herbstes einige Male änderten.

Mund-Nasen-Schutz für alle Schülerinnen und Schüler sowie FFP2-Maskenpflicht für alle Lehrerinnen in den Gängen und im Stiegenhaus des Schulhauses (während des Lockdowns auch in den Klassen), regelmäßiges Händewaschen und Desinfizieren, häufiges Stoßlüften, Einhalten der Abstandsregel sowie drei Mal wöchentliches Testen (2x Antigentest, 1x PCR-Test, später 2x PCR) und noch einiges mehr.

„Hut ab!“ vor unseren Kindern! Sie machen toll mit, all diese Maßnahmen gehören mittlerweile selbstverständlich zu ihrem Schulalltag.

An dieser Stelle gilt es aber auch, die Lehrerinnen vor den Vorhang zu holen, die all diese Vorgaben mit großem Einsatz und gewissenhaft zum Schutze der Kinder einhalten und umsetzen!

Wer hätte sich gedacht, dass es einmal zum Aufgabenbereich einer Lehrerin gehören wird, mit einer FFP2 Maske und Einweghandschuhen im Klassenzimmer zu stehen, den Kindern die Hände zu desinfizieren, mit ihnen dreimal wöchentlich unterschiedliche Selbsttests durchzuführen, unzählige Listen zum Testen auszufüllen, PCR Tests mit Codes zu versehen, diese in einzelne Sackerln zu verschließen, um sie anschließend im „Klassensack“ zu sammeln und am Schluss im „Schulsack“ verschlossen und etikettiert zur Abholung vorzubereiten, nach dem Testen die Ninja-Pässe auszufüllen und zu bekleben, die Arbeitstische zu desinfizieren, dazwischen auf den nötigen Abstand und auf den richtig sitzenden Mund-Nasen-Schutz der Kinder zu achten und auf das regelmäßige Öffnen der Fenster und die notwendigen Maskenpausen nicht zu vergessen....

**DANKE!**

### Projekt „G'sunde Lebenswelt Schule“

Unser Lehrerinnen Team hat sich dazu entschlossen, an einem dreijährigen Gesundheitsprojekt, begleitet von der ÖGK (Österreichische Gesundheitskasse), teilzunehmen. Die ÖGK unterstützt uns dabei mit Beratung, Informationsmaterialien, kostenlosen Workshops und mit einem finanziellen Beitrag von € 1500,00.

Durch unsere Arbeit in den nächsten 3 Schuljahren sollen unsere SchülerInnen Kompetenzen und Techniken erwerben, um ihre Lebenswelt selbst zu gestalten und Belastungen des Alltags besser bewältigen zu können. Ziel ist es, durch die Steigerung des persönlichen Wohlbefindens positive Auswirkungen auf die Bereiche Gesundheit, Erfolg und Lebenszufriedenheit zu erreichen. Wir würden es vereinfacht „Glücklichsein“ nennen. Neben sozialen Kompetenzen spielen dabei Musik, Bewegung und gesunde Ernährung eine große Rolle. Eine gute, gesunde Schule braucht gesunde Lehrerinnen und Lehrer, worauf wir auch im Besonderen Bedacht nehmen möchten.

Wir befinden uns derzeit in der Planungsphase und freuen uns, in der nächsten Ausgabe der Gemeindezeitung über unsere „Glücks-Aktivitäten“ berichten zu können.

### Juchuuu - Tennis mit Inge und Isabella!

Ende September konnten die Kinder der 1. und 2. Schulstufe die Schnupperstunde am Tennisplatz Fresach kaum erwarten. Nach dem Aufwärmen zeigten Inge Gasser und Isabella Grießer (TC Fresach) den Kindern in zwei Stationen viele lustige Übungen. Spielerisch machten einige die ersten Versuche mit Tennisschläger und Ball.



Nach wirklich anstrengenden aber sehr lehrreichen Übungseinheiten spendierte Inge den Kindern einen Schokoriegel zur Stärkung.

Aufgrund einer Schlechtwetterphase musste die Tenniseinheit für die 3. und 4. Schulstufe leider auf Frühling verschoben werden.

**Herzlichen Dank an Inge und Isabella!**

## Kirchmontag



Es ist jedes Jahr einer der aufregendsten Vormittage, bis gegen 11:00 Uhr endlich der heißersehnte Besuch eintrifft: „die Zech“ mit Zechmeister Patrick Pfeifhofer.

Mit Musik und Fahnentanz kommt richtige Kirchtagsstimmung im Schulhof auf. Nach einem Tusch für alle Kinder und Lehrerinnen gibt es von Frau Wohlmuth einige Erklärungen rund um das Kirchtagsbrauchtum. Wenn „die Zech“ dann wieder um die Ecke marschiert ist, üben sich die Schulkinder noch eine Weile im Jauchzen und im „Tusch rufen“.

***Danke an die Zechburschen und -mädchen, dass sie unsere Schulkinder am Brauchtum teilhaben lassen!***

## Jede Gemeinschaft braucht Regeln - Was die Freiheit des Einzelnen zum glücklichen Zusammenleben beitragen kann

Wie jedes Schuljahr haben wir uns Anfang Oktober jahrgangsübergreifend zusammengefunden und mit allen Schulstufen die Verhaltensvereinbarungen besprochen und aufgearbeitet.

Beim Sprechen, Malen, Aufschreiben und Vortragen wird auch den Kindern schnell klar, dass wir nur auf Basis von wertschätzendem Umgang ein fröhliches, unbeschwertes und glücksbasierendes Schulleben erreichen können.

Dies wollen wir in diesem Jahr mit unserem Jahresplakat ganz besonders zum Ausdruck bringen! Glücksbasierende Schulkultur als gemeinsames Ziel!



## Ein Ausflug in „Das Haus des Stauens“



„Der schönste Tag aller Zeiten!“, so bezeichnete ein Kind unserer Volksschule den vor langer Zeit geplanten, pandemiebedingt jedoch immer wieder verschobenen Lehrausgang ins Pankratium Gmünd.

Alle waren mit dabei und außer sich vor Freude, als es am 13. Oktober mit dem Bus Richtung Gmünd losging! Endlich wieder ein Schulausflug!

An diesem prachtvollen Herbsttag zeigte sich die Natur unseres Kärntnerlandes und die mittelalterliche Stadt Gmünd von seiner schönsten Seite.

Das Pankratium war voller Geheimnisse und Überraschungen. Kunstwerke und Klänge aller Art brachten die Kinder und Lehrerinnen zum Staunen. Gekrönt wurde der Vormittag durch gemeinsames Musizieren mit dem langjährigen Musiklehrer und Begründer des Pankratiums Manfred Tischitz.

Ein großes Dankeschön gebührt an dieser Stelle den „Fresacher Trachtenfrauen“ (Spende von € 400,00), welche uns die Kosten für den Eintritt ermöglichten sowie der Firma Papyrus (Ing. Martin Steinwender), welche einmal mehr die Buskosten von € 350,00 übernahm.

***Wir hoffen sehr, dass wir bald wieder einen so wunderschönen Ausflug wie diesen erleben dürfen!***





### Zahnpflege ist wichtig!



Zahn „Willi“ hat große Probleme mit Bakterien und schlechter Zahnhygiene.

Was er dagegen tun kann, wusste die neue „Zahnfee“, Frau Julia Schneider, die Mitte Oktober die Kinder unserer Volksschule besuchte (=kostenlose Aktion von GKK und BFI zur Zahnprophylaxe).

Mit Geschichten, praktischen Beispielen und viel Spaß lernten bzw. vertieften die Schülerinnen und Schüler das richtige Zähneputzen und was es braucht, seine Zähne gesund zu erhalten.

### So wichtig sind heimische Lebensmittel



Passend zur Erntezeit lernten die Kinder der 1. Klasse über die Wichtigkeit von Landwirtschaft und von heimischen Lebensmitteln. Im Rahmen eines Aktionstages der Landwirtschaftskammer brachte uns Frau Katharina Hohenberger vlg. Schachner verschiedenes Gemüse sowie Birnen aus ihrem eigenen Garten mit. Auch schmackhafte Brote, belegt mit selbstgemachtem Speck und Salami durften die Kinder mit viel Genuss jausnen. Dazu gab es noch eigenen Obst-Gemüsesaft als erfrischendes Getränk. Sogar eine selbstgemachte Ringelblumensalbe mit Rezept war für jedes Kind dabei. Herzlichen Dank an Frau Hohenberger, die uns schon viele Jahre mit diesem wertvollen Projekt begleitet!

### Wir ernten, was wir säen !



In unserem Schulgarten ernteten wir auch heuer wieder viele Kürbisse, welche dieses Mal Frau Sandrieser zu einer herrlichen Kürbiscremesuppe verarbeitet. Dazu gab es einige Informationen rund um den Kürbis „garniert“ mit einem Kürbis-Lied. Guten Appetit!



*Die Schülerinnen, Schüler und Lehrerinnen der Volksschule Fresach danken für Ihre Mitarbeit und Unterstützung und wünschen Ihnen allen ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches, gesundes Neues Jahr!*

Bericht:

*Eva Feindt, Doris Maierbrugger, Sabine Sandrieser und Sigrid Wohlmuth*

**Skikurse****ANFÄNGERSCHIKURS**

auf der Gerlitz Talstation Klösterle

vom 26.12. bis 28.12.2021

in der Zeit von 13.00 bis 15.00 Uhr



- Selbstanreise
- Kostenbeitrag € 60,-- für Mitglieder
- Aus versicherungstechnischen Gründen bitten wir um Verständnis, dass eine Vereinsmitgliedschaft (ÖSV € 20,-- für Kinder) Voraussetzung ist

Wir bitten um Anmeldung bei Natalie Walder oder Melanie Steiner

**FORTGESCHRITTENENSCHIKURS  
FÜR SCHIFÄHRER**

vom 26.12. bis 29.12.2021 auf der Gerlitz;

in der Zeit von 08:30 bis 12:00 Uhr

**Kurs (Schipass vorhanden) ohne Verpflegung: € 80,--****Kurs und Liftkarte ohne Verpflegung: € 140,--**

Aus versicherungstechnischen Gründen bitten wir um Verständnis, dass eine Vereinsmitgliedschaft (ÖSV € 20,-- für Kinder) Voraussetzung ist!

**TSCHINDER**  
Schrott- & Altmetallhandel

Josef Tschinder  
Spittaler Straße 20  
9711 Paternion  
0676 607 23 54  
josef.tschinder@gmx.at

Bei 30 Anmeldungen für einen Bus, könnten wir diesen um € 40,--/Teilnehmer organisieren. Ansonsten sind die Kinder bitte selbst in das Schigebiet zu bringen!

**Anmeldung und Einzahlung auf folgendes Konto:**

IBAN: AT84 3944 20000501 4964

Empfänger: SC Fresach

Kennwort: Schikurs und Name

Wir bitten um Anmeldung bei Natalie Walder oder Melanie Steiner

***Wir bitten um Einhaltung der Corona-Regeln zum Zeitpunkt der Schikurse!****Ein Abschied. Ein Licht.***Bestattung Kärnten - Feistritz/Drau**

Villacher Straße 22

9710 Feistritz/Drau

T 050 199 6688

office@bestattung-kaernten.at

www.bestattung-kaernten.at

**BESTATTUNG  
KÄRNTEN**



**Ihr Ansprechpartner für**

- Photovoltaikanlagen
- Hausinstallationen, auch mit BUS System
- Heizungsanlagen



**Wir wünschen allen  
schöne Weihnachten und  
ein gutes neues Jahr!**

**Simon David Köferle**

Sonnwiesen 2/9  
9702 Ferndorf  
0650/2240044

[simon@elektro-koeferle.at](mailto:simon@elektro-koeferle.at)



Wir wünschen unseren Kunden und Freunden fröhliche Weihnachten und ein gesundes erfolgreiches neues Jahr verbunden mit einem herzlichen Dankeschön für das entgegengebrachte Vertrauen!



hauptstraße 39 - 9711 paternion  
tel 04245-2102 - fax 04245-62205  
office@rohr-bau.at - www.rohr-bau.at

## Zum Wohle der Allgemeinheit Ihr Rauchfangkehrer(in) der Firma Wolfgang Maurer

Bleiben „WIR“ gesund und zuversichtlich – Prosit 2022



Rauchfangkehrermeister Wolfgang Maurer | Dr.-Eysn-Weg 129, 9711 Paternion | Tel.: 0650/9095042 (Christian Kratzwald) | Tel.: 0650/2315021 (Wolfgang Maurer)



V O L V O

**SO WIRD DER WINTER  
WIE DER SOMMER. NUR KÄLTER.**

**DER VOLVO WINTER-CHECK.**

**17 PUNKTE WINTER-CHECK UM € 45,-**

- Prüfung von Reifenverschleiß und -druck • Prüfung der Abgasanlage
- Allgemeiner Flüssigkeitscheck • Batteriecheck • Beleuchtungscheck • Prüfung Wischerblätter
- Windschutzscheibencheck • Überprüfung Waschanlage uvm.

**WINTER-CHECK PLUS UM € 69,- BIETET ZUSÄTZLICH:**

- Erneuern der Windschutzscheiben-Wischerblätter
- Auffüllen der Scheibenwaschanlage

**WINTER-CHECK PRO UM € 99,- BIETET ZUSÄTZLICH ZUM WINTER-CHECK PLUS:**

- Kontrolle der Bremscheiben und -beläge
- Umstecken der Räder

Angebotszeitraum 01.10.2021 - 28.02.2022. Abbildungen sind Symbolfotos. Unverb. empf. Verkaufspreis der Volvo Car Austria GmbH inkl. USt. Gültig solange der Vorrat reicht. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. Stand: Oktober 2021.



**MOTOR MAYERHOFER**

Triglavstraße 31  
9500 Villach

+43 4242 24867-55  
[www.volvocars.at/mayerhofer](http://www.volvocars.at/mayerhofer)